

# Table des matières

WOLFRAM PYTA	
Vorwort .....	7
ETIENNE DUBSLAFF, PAUL MAURICE, MAUDE WILLIAMS	
Introduction .....	11
<b>Partie 1 – Fraternisations au front</b>	
CHRISTOPHE POMMIER	
Quels échanges pacifiques entre Français et Allemands en 1870–1873 ? .....	25
ALEXANDRE LAFON	
L’ennemi comme camarade, l’expression de la fraternisation à travers les sources combattantes françaises et allemandes de la Grande Guerre – de l’histoire à la mémoire .....	43
DAMIEN ACCOULON	
Quelle « fraternité des ailes » entre les As allemands et français ? (1914–1939) ...	61
MAUDE WILLIAMS	
Fraternisierungen an Rhein und Mosel während der <i>Drôle de guerre</i> (1939–1940) ..	83
<b>Partie 2 – Fraternisations en terre ennemie</b>	
BERNARD WILKIN	
Fraterniser durant les guerres napoléoniennes (1799–1815) .....	103
ODILE ROYNETTE	
Les visages pluriels de la captivité française en Allemagne (1870–1873) .....	117

GWENDOLINE CICOTTINI

Relations interdites, enfants oubliés ?

*Les relations entre femmes allemandes et prisonniers de guerre français pendant la Seconde Guerre mondiale* ..... 133

### Partie 3 – Fraternisations sous occupation

EMMANUEL DEBRUYNE

„Pstt... Pstt... ‘, Mademoiselle... mademoiselle... nix parler ?“ Intime Begegnungen zwischen Deutschen und Franzosen in den Augen und den schriftlichen Zeugnissen der Besetzten

*Die besetzten Gebiete Frankreichs und Belgiens 1914–1918* ..... 153

BYRON SCHIRBOCK

Auf einen „Schwatz mit den Franzosen“

*Heinrich Böll als Wehrmachtssoldat im deutsch besetzten Frankreich, 1940–1944* ..... 171

CLAIRE MIOT

« Vous maintiendrez dans vos cœurs la haine de l’Allemagne »

*La doctrine de non-fraternisation de l’armée française, avril–mai 1945* ..... 195

### Partie 4 – Représentations des fraternisations

MARIE-BERNARD BAT

« J’êtreignis le cadavre du Prussien »

*Un exemple de fraternisation paradoxal et polémique durant la guerre de 1870 dans Le Calvaire d’Octave Mirbeau (1886)* ..... 219

LOUISE DUMAS

G. W. Pabst et la Grande Guerre

*Pour une poésie cinématographique de la fraternité* ..... 235

EVA RAYNAL

Des liaisons dangereuses

*Lune noire (John Steinbeck) et Le Silence de la mer (Vercors)* ..... 249

Biographies ..... 267